

秘
無 期 限

能 崎 清 次 ケー ス 判 決 (和 訳 文)

法務大臣官房司法法制調査部

蘭 ハ タ ロ 了 裁 判 事 件 番 号 第 一 〇 六 号

蘭 ハ タ ロ 了 裁 判 能 崎 清 次 ケー ス 判 決 (和 訳 文)

判決

女王の名にありて

能崎清次 五十八才、及川果全(漢方)

(日本) 112出生

(一八八九)年四月十五日(日本軍院)

軍中將、現在年六十三刑務所に抑留中。

右の者に對する協定上の起訴事件に因りて

ハタシテ臨時軍法會議の判決

次の二とに(一)を被告人と起訴し右一八四八

年十二月十四日附の協定書の臨時軍法會議

法務省

派への事件送致書を記述し

被告人は、スエーデン國に在りて

一八四八年三月、四月及び五月迄

陸軍士官候補生學校の司令官

としを在任中、戦時法規及び協定に違反して

前記學校に既成とありたる軍人及びその學校

に勤務し、いふ民衆人即ち部下が戦時

犯罪を犯したることを容認して戦時犯罪を犯

し、故に本軍人及び市民を克くは監視する

ことを命じ、又犯罪の行ふを知らしむべき

行中水右ニと又行わぬ下あるニと
 を知り、熟くも若し知らるるに
 にも拘らず、斬首犯罪の行かぬ
 したニとが、船中人に刺し起す
 起す此上りして、ニ水取らう
 と小舟が、マケランと行かれ
 物々余飯的組奪了、在出候
 二二とが望みしニとを奪去せし、

一、一九四四年三月及四月に、
 五人の婦人がスマラン東外
 カンガ
 法務省

川ルマヘウ並に、アムハラヤ
 水産所より

a. スマランの船長ウラ、スマ
 b. 日本丸及び船長を、船中
 中

其の、船中者に、強要制し、

船中者に、強要制し、

一、一九四四年三月、一、
 アンチランの水産所より

○又分る。遊女店に入
ル。其の如く遊女を如
く賣者たり。これを強
制し
C. 遊女首を強姦した。

第一強姦物の申立。証拠は、

昭和九年三月二十日、

九月十一日、三橋、

に言ひ渡し、判決一、

二十号Aと、この中、

法務省

この判決は、改の部下が

この判決は、改の部下が

一、岡田新太郎、強姦

壹喜強姦、強姦罪に及

二、川村千代松、強姦

三、村上英次、強姦

四、中島英次、強姦

五、中島英次、強姦

六、中島英次、強姦

七、中島英次、強姦

八、中島英次、強姦

九、中島英次、強姦

人部長に任命された。
又、ラン強村克壽事件は、森列者として起つた事件である。自由党内直接の日付も知つてゐる。

事件はつぎ後で聞かせることとして、佐藤少佐自身は、第十文軍司令部新参隊長に相談つた二七近く、又、ランの遊女屋設立の許可をよえらる相違をいと思ふ。

自由意志で志願した者がたゞか遊女屋に入つた。本大が首の事としたためた妻野に四角らしきければならぬといふ。たゞいふ。模例に存つていふ。

法務省

本件、場合はその意志のありなしの声明書は、日本語と馬車語でしたためてるけれども、さうした旨である。

本件、一審要一の内、スラン、幹部候補生の子供の結婚をと思ふ。

本件、大東、司令官部、号、公孫、中、清、を

岡田少佐が、野崎少将（現祇号人）又生その
 他の上官の許すべく、キヤンパが婦女を庫
 小お下賤船にまゐり、今令以上は行かぬ
 左行ををし、その世達の意志を全し、孝意に大
 なかつたものと確信した。

他の將校の共同責任とゆうのは、並女余り
 強制があつた二とを同一とせ、強行が中心に
 介入するおつたといふ事案にある。

岡田の長である大久保大佐、野崎の顧問とし
 ての池田大佐及び野崎自身は、強制的であつた

法 務 省

左二とを知らず、道徳に介入すべきであつた。

二、石田英一

スマランで現人婦女を遊せとつた世節を
 用いた二間もなく、日軍人將校に、婦女子

を多くは強制的に遊せ、入水し、左も右も

一つも読書を読絶し、こゝろもゆつたか

知小水た、左。

自分自身、日軍人將校に書を読たうとつた

将校の自由意志に一つ、何が腑たあするのと

ある二つが、あるのは、ついで。

の証立は、彼の苦難に承知するものなる。

三、池田正一

一九四三年二月から一九四四年九月まで

ワラビに在り、野崎少将を護衛して居る。

一九四四年一月より一九四四年三月頃まで

の東京に在り居た。

出陣しようとして大文庫と妻の、又マラシの

本居收喜所の世をアトメた遊女として、お遊

世屋のひとにアトメた遊女として、お遊の所へ所

り居る。

法務省

野崎は、三ヶ條を以てアトメた第十六軍司令部

と相談するといふ。そして、お遊をアトメた

からあつたお遊は、又マラシの知事官野崎の所

へ行くといふお遊は在る。

設立した遊女屋は、又マラシの幹部候補生を

招きお遊は、お遊、下まらしのもの、お遊、お遊

の設立に協力する。お遊、お遊、お遊、お遊、お遊

お遊、お遊、お遊、お遊、お遊、お遊、お遊、お遊

お遊、お遊、お遊、お遊、お遊、お遊、お遊、お遊

お遊、お遊、お遊、お遊、お遊、お遊、お遊、お遊

残去しとく小の存任取し左。

空気が不期に返しまくたをうしく、二

の二とを野崎に託した。この遊女屋事件は、

宮野が同任するが、野崎が本意したものの

、因回加、四个所の遊女屋法違ふめの野崎の

認可申請書を提出して、以て行の旨。一九

四年三月帰着後、前もて、遊女屋の主人は、

法務省に身をまかせたが、この二とを野崎

に知らせ、野崎は二の自叙のついでに二とを

二つとに思ふ。この二とを二つに二つに

法務省

は二つに二つに二つに二つに二つに二つに

の二つに二つに二つに二つに二つに二つに

の二つに二つに二つに二つに二つに二つに

の二つに二つに二つに二つに二つに二つに

の二つに二つに二つに二つに二つに二つに

の二つに二つに二つに二つに二つに二つに

の二つに二つに二つに二つに二つに二つに

の二つに二つに二つに二つに二つに二つに

田津港通次郎

事件に個人的に關係を有する者たるもの、
 軍法會議は、其証言が被告人自身の供述と
 一致しないか或は軍政と及政官の責任
 關係の被告人と他の部下の關係と及びの階
 級關係に關する何等かの見解を述べたもの
 外には證據力を認めないことを以てしるを
 考慮し

最後のまは供述に於いて被告人は、A/X、
 B/X、B₂/X及びB₃/Rの所が白くした事
 日本軍の教育手段、
 但感と若女

法務省

屋に居たりし圖を見せたることを考慮し、
 被告人が供述に於いて、
 又附に読み聞かせたる
 として概ね次の如く述べたこととを考慮し、
 以下

一九四一年八月日本帝國陸軍少將に昇進
 し、
 一九四二年十一月より一九四
 四年五月まで又この間の陸軍候補生取扱の司
 令上有重筆中尉に降格し、
 一九四四年一月より一九四五年一月まで

つとむ良くと言ふ世勸いふ口相違ふいと思ふ
と言つた。

此二名 領証人 其の提事は 別は 異議

は 有り かつ 此小には 軍司令部 許可を得ると

言ふ 二と 三 係件と 言ふ といつた。 七七 池田は、

女ヤニ 二を 管轄し 二一 左 長政 名 向と 連絡 すると

す 二と 三 今 有り。

池田は、 九四四年 二月 十日 午後 二時 許

に 証人、 警察 署 証人 及び 二の二と 二一 二時 許

も 幸 あり あり。

法務省

二月 領証 及び 二の二と 二一 二時 許 警察 署

に 会つ 左 時、 官 署 領証 及び 二の二と 二一 二時 許

つ 二時 許 二と 二と 二と 二と 二と 二と 二と 二と 二と 二と

領証 及び 二の二と 二一 二時 許 警察 署 領証 及び 二の二と 二一 二時 許

此小 領証 及び 二の二と 二一 二時 許 警察 署 領証 及び 二の二と 二一 二時 許

此小 領証 及び 二の二と 二一 二時 許 警察 署 領証 及び 二の二と 二一 二時 許

此小 領証 及び 二の二と 二一 二時 許 警察 署 領証 及び 二の二と 二一 二時 許

此小 領証 及び 二の二と 二一 二時 許 警察 署 領証 及び 二の二と 二一 二時 許

此小 領証 及び 二の二と 二一 二時 許 警察 署 領証 及び 二の二と 二一 二時 許

了と云はるは、改めるとも、一月を要し、
即ち、

軍法会議に、被告人と二十名、海軍を罪に犯

せしむると、何事直接に關係は在りませ

のと考へよ

二の點は、一、この被告人の供述を、

同へて見るが、本は、なるといふが、この點は、

証據物に全くとす、無しとす、軍法會議は、

後述は、出入り、二と考へ、去ると思ふ、

被告人の指揮下にあり、隊が駐せしむる、

ケラ、ンに、改めるとも、一九四三年十二月に、

備えは、一九四四年一月に、民政當局の

監督下にあり、この点、收管所に入ら、

二、早石、女、遊女屋を開設し、この遊女屋が

存在、下士、の遊場となつて、いふと、

責任、のいふは、被告人を、責め、る、こと、は、

この遊女屋の、強姦、強姦、(強姦、強姦、)

強姦、の、強姦、の、強姦、の、強姦、の、強姦、

強姦、の、強姦、の、強姦、の、強姦、の、強姦、

限りにあつたは、被告人が、現在刑死として
 いる限りにあつたは、被告人の遺族の遺言を知つて
 あり、その小の犯罪物加行物小の二を予想し
 て牛小の二を予想し、又予想七得た二を予明
 りかにするもの何れも、被告人に其の
 多を問う二をいふ事なき
 従つて、被告人は、起訴状中の二の部令に
 ついては無罪を言ひ、控訴小の二をいふ事なき
 池田一味に對する判決よりして明らかなる
 左事實たることを確信す小左 被告人自身の従

法務省

述よりしは、彼自身、予め及政官の上の
 及び民政官の協力の下に、政府当局の監督下
 にある收容所より連小を弄り、婦女子を
 スマランの遊女屋に入小、七女二つを彼が司令
 官の命令で、幹部候補生に役所長の士小の及他
 の軍人らに準備路用とす、計画を承認し、
 ハリケーン、知事官邸の要請に基き、又時と
 の要請をく、その承認を以て、予めとす、第十六号
 考査表に、被告の罪状を、談合七の後、その
 科刑を申請し、申請をく、その科刑を以て、

と不明な切符を。

却て本人が自発的に病に罹り、

とあり、自今第一に、二水に

着差得ず、後には、二水に

の存に、却て、二水に、

了、然、却て、二水に、

後述し、二水に、

却て、二水に、

を了、二水に、

却て、二水に、

法務省

二水に、二水に、

二水に、二水に、

二水に、二水に、

二水に、二水に、

二水に、二水に、

二水に、二水に、

二水に、二水に、

二水に、二水に、

二水に、二水に、

斯	の	同	の	ある	に	水	害	に	中	に	い	了	婦	女	子	を
懲	罰	す	る	こと	は	許	す	べ	き	ら	ず	し	こと	を	な	す
時	に	斯	の	才	情	の	下	に	あ	る	は	真	の	自	律	の
い	に	日	後	より	得	る	い	こと	を	見	抜	い	こと	を		
い	に	長	信	の	國	情	を	念	に	及	ぶ	こと	を	又	も	も
い	に	こと	を	考	慮	し										
い	に	親	告	人	自	身	の	結	核	に	よ	り	す	べ	き	ら
い	に	某	某	した	こと	を	行	わ	し	て	い	か	が	あ	し	い
い	に	は	る	い	こと	を	非	常	に	行	ふ	こと	を	知	し	て
他	の	本	件	に	係	る	と	同	様	に	い	ふ	こと	を	行	ふ
い	に	是	任	を	内	向	の	す	べ	き	ら	ず	し	べ	き	ら
い	に	了	了	軍	司	令	新	の	行	の	後	に	い	か	く	木
い	に	政	の	場	を	無	効	と	認	め	ら	れ	る	こと	を	い
い	に	是	任	を	司	令	新	の	行	の	後	に	い	か	く	木
い	に	親	告	人	の	軍	法	會	議	の	新	の	行	の	後	に
い	に	許	す	べ	き	ら	ず	し	べ	き	ら	ず	し	べ	き	ら
い	に	故	を	小	得	し	も	を	考	へ	る	こと	を	い	ふ	こと
い	に	い	か	い	得	せ	る	こと	を	考	へ	る	こと	を	い	ふ
い	に	了	了	軍	司	令	新	の	行	の	後	に	い	か	く	木
い	に	罪	を	小	得	し	も	を	考	へ	る	こと	を	い	ふ	こと

法務省

此等は他面にあつて

為法が如く 監督不行といふこと言ふ形になる

つて現存の如く 被害人の身元を無心する態を以て

被害者の身元を浮解するもその 当軍法会議が

被害者の身部下達によるに判決は 先づかゝ如く

岡田朝比に死刑 池田正一に懲役十五の科す

又本道女舎車伴は直接関係ありし被害人のその

他の部下に就しては懲役七年から二十年までの刑

を科する 牛小はるらるるの程のもうかゝる 罪に

石田英一 罪はつてはたけり 判決に述べた程

法務省

此の考へて懲 年の輕の刑を科すこととしたに

と。 上記の事情よりして 法務省 請求

かゝつて 最高刑は 重責をなすを 懲役十二年

の刑に 被害人の罪にあつては 懲役十二年を考

へし

前記川 田松現より 戦争犯罪の立致に及つた

政令 第一号 第一條 第三項 各の第三十項 及び 戦

争犯罪に 適用する 法令に 留意すべし

裁判官

